



die Satzreihe

Сложносочинённое предложение



Die Satzreihe

Сложносочинённое предложение

Основным средством связи между предложениями являются сочинительные союзы (*beiordnende Konjunktionen*):

und – и, а; *aber* – но, однако; *denn* – так как, потому что; *sowie* – а также; как и;

а также наречия (*Adverbien*) с временными, следственными и другими значениями :

dann, danach (затем, потом, после того),

doch (всё-таки, всё же), *jedoch* (однако, тем не менее),

deshhalb, deswegen (поэтому), *darum* (поэтому),

also (итак, следовательно, стало быть), *trotzdem* (несмотря на это), *ausserdem* (кроме того), *sonst* (иначе, а то), *dabei* (к тому же, вместе с тем), *dazu* (сверх того, сверх этого),

zwar (правда, хотя), *und zwar* (а именно), *ubrigens* (впрочем)

Порядок слов в сложносочинённом предложении

Порядок слов в сложносочинённом предложении зависит от союза или союзного слова.

Большинство сочинительных союзов не оказывают влияния на порядок слов. К ним относятся союзы:

und, aber, auch, denn, oder, sondern.

Z.b: Die Eltern gehen ins Theater, ich aber bleibe zu Hause.

Die Eltern gehen ins Theater, aber ich bleibe zu Hause.

Порядок слов в сложносочинённом предложении

Союзы и союзы-наречия, влияющие на порядок слов:

Darum, deshalb, deswegen, dann, ausserdem, trotzdem, zwar, und zwar, sonst, dabei, dazu, ubrigens.

Z.b Meine Schwester erzählte mir sehr viel von diesem Film, deshalb mochte ich mir ihn ansehen.

Im Foyer betrachteten sie die Bilder Schauspieler, dann gingen sie in den Zuschauerraum.

Wir müssen uns beeilen, sonst verspäten wir uns ins Theater.

Порядок слов в сложносочинённом предложении

Союзы, допускающие колебания в порядке слов:

Doch, jedoch, also.

Z.b. Diese Schauspielerin ist schon 80 Jahre alt, doch arbeitet sie bis heute im Theater.

Diese Schauspielerin ist schon 80 Jahre alt, doch sie arbeitet bis heute im Theater.

Порядок слов в сложносочинённом предложении

В сложносочинённых предложениях, которые состоят из нескольких самостоятельных предложений, употребляются также парные союзы (zweigliedrige Konjunktionen):

Nicht nur...., sondern auch (не только..., но и)

Entweder...., oder (или..., или);

Sowohl... als auch (как..., так и);

Weder... noch (ни... ни);

Bald... bald, mal... mal (то... то);

Einerseits... andererseits (с одной стороны..., с другой стороны)

Порядок слов в сложносочинённом предложении

Парные союзы, **не влияющие** на порядок слов:

Entweder..oder; sowohl...als auch; nicht nur...,sondern auch.

Z.b Die Touristen interessieren sich nicht nur für die Theaterkunst Moskaus, sondern sie besuchen auch viele Museen und Ausstellungen der Hauptstadt.

Парные союзы, **влияющие** на порядок слов:

Einerseits...,anderseits; bald...bald; weder...,noch; mal...,mal

Z.b Bald ging der Vorhang auf, bald fiel er wieder.

Weder war dieses Theater stück spannend, noch machte es einen Eindruck auf mich.